

In the Court of Common Pleas of _____ County
Tribunal de Primera Instancia del Condado de _____

Plaintiff/Petitioner
Demandante/Solicitante

Vs./ contra

Defendant/Respondent
Demandado/Respondiente

:
:
: Case number: _____
: *Número de caso:* _____
:
:
:
:
:

Interpreter Request Notice – Family
Solicitud de intérprete para proceso de familia

Interpreter services are requested in the above captioned matter as follows:

Solicito servicios de interpretación en el proceso del encabezado, según se indica a continuación:

Hearing Date: _____ Time: _____ Courtroom/Office: _____
Fecha de la audiencia: Hora: Sala/oficina:

Address/Location: _____
Dirección/ubicación:

Case type and proceeding (*Select Domestic Relations or Juvenile and check all that apply:*)

Tipo de causa y proceso (*Seleccionar si se trata de un proceso de Relaciones Domésticas o de Menores y marcar todo lo que corresponda.):*

Domestic Relations:

- ☐ PFA
- ☐ Custody
- ☐ Support
- ☐ Divorce
- ☐ Mediation
- ☐ Contempt
- ☐ Modification
- ☐ Paternity
- ☐ Psych Evaluation
- ☐ Other: _____

Juvenile:

- ☐ Dependency
- ☐ Delinquency
- ☐ Truancy
- ☐ Permanency
- ☐ Adoption
- ☐ Adjudicatory
- ☐ Termination
- ☐ Detention
- ☐ Probation
- ☐ Other: _____

Relaciones Domésticas:

- ☐ Protección contra maltrato
- ☐ Custodia
- ☐ Pensión alimentaria
- ☐ Divorcio
- ☐ Mediación
- ☐ Desacato
- ☐ Modificación
- ☐ Paternidad
- ☐ Evaluación psicológica
- ☐ Otro: _____

De menores:

- ☐ Dependencia
- ☐ Delincuencia
- ☐ Absentismo escolar
- ☐ Permanencia
- ☐ Adopción
- ☐ Audiencia adjudicatoria
- ☐ Privación de la patria potestad
- ☐ Detención
- ☐ Probatoria
- ☐ Otro: _____

Proceeding:

- ☐ Motion
☐ Preliminary
☐ Hearing
☐ Master
☐ Trial
☐ Status
☐ Other: _____

Name of person (LEP) needing the interpreter:

LEP relationship to case:

- ☐ Defendant/Respondent
☐ Plaintiff/Petitioner
☐ Witness
☐ Minor/Child
☐ Juvenile
☐ Parent/Person *in loco parentis*
☐ Other: _____

Language (Select foreign or sign language and provide all requested information):

Foreign language:

- ☐ Language spoken: _____
Dialect (if applicable): _____

Sign language:

- ☐ American Sign Language
☐ Other non-ASL: _____
☐ Foreign sign language (country): _____

Country of origin: _____

Region/Province (if known): _____

Does the LEP speak a second language? ☐ Yes ☐ No

Other language: _____

Please provide additional information about the communication preferences of the limited English speaker.

Proceso:

- ☐ Moción/petición
☐ Audiencia preliminar
☐ Audiencia
☐ Magistrado
☐ Juicio
☐ Estatus
☐ Otro: _____

Nombre de la persona (con dominio limitado del idioma inglés) que precisa el intérprete:

Relación entre dicha persona y la causa:

- ☐ Demandado/Respondiente
☐ Demandante/Solicitante
☐ Testigo
☐ Menor de edad
☐ Delincuente juvenil
☐ Padre o madre/Persona *in loco parentis*
☐ Otro: _____

Idioma (Seleccionar idioma extranjero o lenguaje de señas y consignar todos los datos solicitados):

Idioma extranjero:

- ☐ Idioma que habla: _____
Dialecto (si corresponde): _____

Lenguaje de señas:

- ☐ Lenguaje de señas estadounidense
☐ Otro lenguaje de señas: _____
☐ Lenguaje de señas extranjero (país): _____

País de origen: _____

Región/Provincia (si se conoce): _____

¿Habla la persona con dominio limitado del inglés algún otro idioma? ☐ Sí ☐ No

Otro idioma: _____

Favor de proveer información adicional sobre la preferencia de comunicación de la persona con dominio limitado del inglés.

Print Requestor's Name
Nombre del solicitante en letra de molde

Date
Fecha

Phone
Teléfono

Requestor's Signature
Firma del solicitante

Title
Cargo

E-mail
Dirección de correo electrónico